

# DEVOJČICA

(NASTAVAK SA 5. STR.)

Ali devojčica je i dalje čutala i u pola šest je otisla u školu, gde u učionica ma, zbog nedostatka struje, čak je samo dve-tri bedne petrolejske lampe, i profesori umeju tako monotonu da pričaju, a ove lampe su tako sanjive, i već je pospan i ceo svet...

Nastavnica je povuče za kike, i tada ona podiže glavu, ali se probudi tek onda, kada se već ceo razred počeo smejeti, i onda ustade, kada je nastavnica pozivajući se na red, dahčući uzviknuša:

— Nisam zato izgovorila dušu na času, da spavate! Sad ćemo još i tu naviku moru, prišao joj je onaj odomačiti — udahnula je nezgrapni kovač sa svoja duboko i htela nešto veliko dva podmukla ortaka (njih da kaže, ali je progutala, i trojica uvek idu zajedno), pogledala devojku, i onda stavio jednu nogu na klupu,

se opet ražljutila. — Ima li ti ogledalo? znaš li ti kako izgledaš? Kao da si tri noći neprekidno lompolovala, zašto su ti tako crvene oči, što je s tobom? — zaprestila se nastavnica i utisla glas. Devojku je gušio plać, ali ništa nije rekla, samo je stojala, a muškarci se zlobno smeškali. Samo je jedan plavi dečak pognuo glavu pred se, to je videla devojka i gledala je samo u njega.

— Neka ti dodje majka, rekla je nastavnica, i ona je to i kazala kod kuće, a majka je odgovorila „Dodro. Kad budem stigla“.

Sinoć, u jednom odmoru, prišao joj je onaj odomačiti — nezgrapni kovač sa svoja dva podmukla ortaka (njih da kaže, ali je progutala, i trojica uvek idu zajedno), pogledala devojku, i onda stavio jednu nogu na klupu,

NANDOR MAJOR

i dok su njegovi drugovi načulili uši, sagnuvši se blizu, šeretski otežući je rečao:

— Je l' da. Mnogo para ima tvoj majstor? — i za trenutak je sa dva prsta prešao preko brade — jer ja nemam novaca, ali drugo se da nači.

Ljutito je skočila devojka i istrečala iz učionice, uz gromki smeh trojice klijana, otrečala do parka, i tamo sela da plache, jecanje je prigušila da je nikko ne bi čuo. I tada se setila svakidašnjih sumnjičavih majstoričnih pogleda i njene netrpeljivosti i onih svirepih peckanja, koja ništa nije razumela, niti je htela razumeti, kada je žena hladno rekla:

— Kako vidim, moj muž nastoji da vas svako veče ovde zadrži.

Setila se svega tu u parku, svakog malog milovanja i neочекivane grubosti, a i toga, da je majstor ravnodušno rekao ako joj je nezgodno tako kasno ići kući, neka kaže majci; da može spavati u salunu na divanu i setila se i toga, da je pomnoćica (koja joj je bila zato tako strana, što se izdavalala za danu) jednom prilikom već pre nedelje rekla: „Mala, pazi, nemoj postati majstora ljubavnica, jer će se onda strašno obezobraziti“, u devojčinoj glavi la haotičnom neredu vrtela se se osćenja i misli i samo je plakala na otrca noj klupi u parku, i ni onda se nije vratila u školu.

„Svetlo je za sve krivo“, mislila je nespretno devojčica, ali nije bila od onih ljudi koji uzrok svojih zala vide uvek u nečemu, ili radi svoga smirenja nabede da je baš ovo ili ono uzrok i tada bez milosti i besno gde i proklinju svakoga i svastu, što na bilo koji način okrivljuju. „Struja je za sve kriva“, mislila je u očajanju nespretno devojčica, iako nije znala ni upravu elektrocentrale, i nije ni pomisnila da grdi, mada bi to bilo savim prirodno, inženjera koji je rđavo planirao hidrocentralu, i odbor koji je odobrio plan, ili onog koji je zaboravio podići novi izvor električne energije za ogromne, nove fabrike i elektrificiranu selu, koja su dobila osvrtljenje kroz duži niz godina (o, gde su već ti ljudi?!?) — nego su ih jednostavno ukopčali na opterećenu neizdržljivu, staru mrežu. Prolazile su godine i sada dotrajale mašine često otkazuju službu, te se dešava da se struja prekine tri puta dnevno. Ponekad u fabrikama po nekoliko sati stoje ljudi, stoji proizvodnja i preuzeća trpe štetu od više stotina hiljada. Devojčica nije grdila nikog, koga

obično u takvim prilikama — Nemoj ga prijaviti, — psuju, još juče samo prosljavači, a danas odjednom i bojala da će se majstor ljudi koji sve jasno vide. „Struja je svemu kriva“, šaputala je devojka nevinu, smirujući sebe i nije grdila nikog. Ali u osam sati ipak se pojavila kod majstora, dotele se smirila, i radila je da ponosi, kao i danas.

A sada beži čas brže čas sporije i tako će do kuće. Već grabi prema predgradiju, žuri između kućeračaka malih sejlaka, nadničara i zadrugara, već kao da je kod kuće, i usporava korake na onom čošku gde žuta sijalica žari, zavi i već stiže kući. Baš kad je stigla do kapije neko se pomaže, u gornjim malim vratima. Devojčica pogleda u tom pragu i vide kako neko sedi u senci na stepeništu. Kriknu preplaćeno i sa ključem prestravljenko skoci du kapije, ali iz senke niko ne izadije, niti uste, samo tih progovori:

— Šta se plašiš, neću ti nos odgristi, što moraš odmah da se uplašiš?! I tad

## Iraženja

Kako da postignem spokoj zemlje?  
Tako je tiha i tako smitena  
pa ipak u sebi toliko života krije  
plodna i teška, puna semenja

Kako lepotu dubine da upijem  
što privlači me svetlucava i prozirna  
da primim nešto od tišine riba,  
od bezbolne promenljivosti talasa?

Kako da izdržim svakodnevnu setu  
zbog tajanstva neotkrivenih predela  
zbog pokretljive mirnoće oblaka  
čija su lutanja i čija su traženja  
uvek spokojna

Jasna MELVINGER



DUŠAN MATIĆ

## ANINA BALSKA HALJINA

(IZDANJE SKZ - 1956)

SLOBODAN MILETIĆ

Nemoguće i moguće, i čovek između: da li je nje-  
gova sudbinu da granice  
moguće za jedan stepen  
bolno pomeri datje? Kako  
mu ne pružiti sva magi-  
ska ogledala literature gde  
se zajedno kupaju to ne-  
moguće i to naše moguće?

Dušan Matić  
bili u neponovljivoj reči pesnika i tudoj, zabeleženoj i nadjenoj u potrazi za smislim književne misije i estetskih egzistencija u oblasti imaginarno ostvarenog, reči koje odjekuju od lomova ludjanske istorije, stvarnosti i trajanja. Otuda i ono čitavo sazvezđe pojmljova između temorne analize Ričija i Levi-Civite i dečje besmislice Endendinu.

Francuska (savremena) literatura izgleda kao neki neprekidni ispit savesti same literature, njene vrednosti, njene efikasnosti, njene značaja, (Matić), ako je tako, (a mi smo uvereni u to), onda su: jedan vid te francuske književnosti „predano izatkana „Vlatha“ njenog progresu“, i svečana haljina raskrtiljenih eseja (mnogozvučne asocijacije i nemirna visprenast poetskog duha), položili isti ispit kojim je zauzeta francuska literatura.

I kao što smo „Bagdalu“, to romarovo ime slučajnog brega (i magični klijun jedne zbirke) sposobno u sluhu istočnjački egzotično da zvuči, prevalili celu da bismo imenovali senke zvezda, naišli na More; pisano pred zoru, tako smo isto i „Aninu balsku haljinu“ pročitali celu da tek na kraju njenom ugledamo Veneciju, svežu, oktobarsku „onu bezrazložnu Veneciju, onu vremensku gde prestaje sva traženje“.

Naknadu smo zato do-

obično u takvim prilikama — Nemoj ga prijaviti, — psuju, još juče samo prosljavači, a danas odjednom i bojala da će se majstor ljudi koji sve jasno vide. „Struja je svemu kriva“, šaputala je devojka nevinu, smirujući sebe i nije grdila nikog. Ali u osam sati ipak se pojavila kod majstora, dotele se smirila, i radila je da ponosi, kao i danas.

A sada beži čas brže čas sporije i tako će do kuće. Već grabi prema predgradiju, žuri između kućeračaka malih sejlaka, nadničara i zadrugara, već kao da je kod kuće, i usporava korake na onom čošku gde žuta sijalica žari, zavi i već stiže kući. Baš kad je stigla do kapije neko se pomaže, u gornjim malim vratima. Devojčica pogleda u tom pragu i vide kako neko sedi u senci na stepeništu. Kriknu preplaćeno i sa ključem prestravljenko skoci du kapije, ali iz senke niko ne izadije, niti uste, samo tih progovori:

— Šta se plašiš, neću ti nos odgristi, što moraš odmah da se uplašiš?! I tad devojčica po glasu prepoznade plavog mladića, onog iz škole, i još više se uplaši, oseti da joj je toplo, ali kako je nespretno rukovala ključem moralu je da čuti dok je mladić suvim glasom kazivao ono, što je dva dana pripremio.

Tako si preplašena kao sova. Ti nisi bila tako plasljiva. Ja ču ti sutra prijaviti majstora, jer već je dosta ovog cirkusa. Neka ide bestraga.

Prevela Milica JOVIĆ